

LA DIGITALIZACIÓN DE LA “REVISTA VETERINARIA DE ESPAÑA” (1906-1936): UNA REALIDAD A DISPOSICIÓN DE TODOS



Vicenç Allué Blanch, Anna Serafín Canals y Martí Pumarola Batlle

Associació Catalana d'Història de la Veterinària. Facultat de Veterinària. Universitat Autònoma de Barcelona.

08193 Bellaterra (Cerdanyola del Vallès), Barcelona



INTRODUCCIÓN

En este trabajo presentamos el proceso de digitalización de la “Revista Veterinaria de España” (1906-1936) llevada a cabo desde la *Associació Catalana d'Història de la Veterinària* (ACHV), con el objetivo general de promover su preservación y conservación como fuente documental indispensable para la investigación de la historia de la veterinaria del siglo XX.



Fig. 1. Los hermanos José y Pedro Ferreras, creadores de la Revista Veterinaria de España.



Fig. 2. Portada del primer número de la Revista Pasteur (1906), del primer número con el cambio de nombre a Revista veterinaria de España (1907), y del último número publicado en el año 1936.

La revista fue creada por los hermanos José y Pedro Ferreras Sampera en 1906 con el nombre de “**Revista Pasteur**” (1906), aunque un año después se cambió el nombre por el de “**Revista Veterinaria de España**”(1907-1936). El equipo de dirección y redacción contaba con veterinarios de prestigio, como Ramon Turró y los propios hermanos Ferreras. Además, fue una de las mejores revistas publicadas en su época, siendo el órgano de difusión de la veterinaria española del primer tercio del siglo XX. Recibió la Medalla de Oro en la Exposición Hispana-Francesa en el año 1908.

OBJETIVOS

Debido a que los libros, monografías y revistas de interés para los historiadores de la veterinaria se encuentran dispersos en fondos antiguos de distintas bibliotecas públicas y privadas, haciendo muy difícil su consulta, nos hemos planteado,

- Procesar la colección de la revista Veterinaria de España en formato digital.
- Poner a disposición del público de forma libre y gratuita la colección digitalizada completa de la revista.

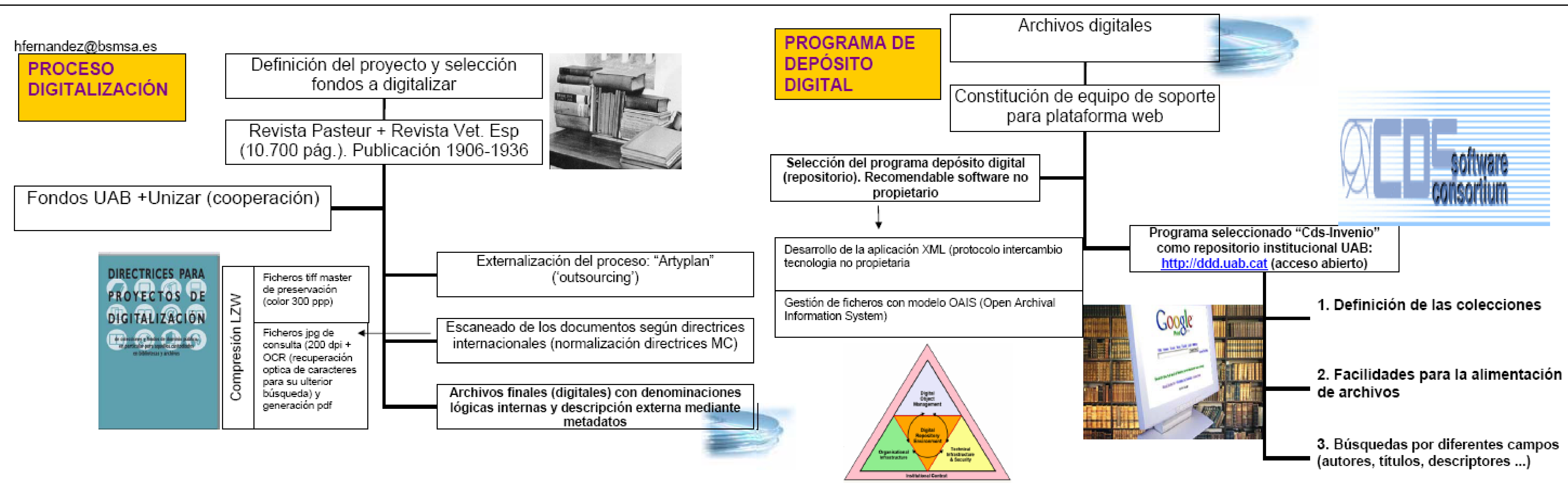
PROCESO DE DIGITALIZACIÓN Y DEPÓSITO DIGITAL

La digitalización de la Revista Veterinaria de España forma parte de un programa de conversión digital del **Servicio de Bibliotecas de la Universidad Autónoma de Barcelona** y, en concreto, de su Biblioteca de Veterinaria. Para completar la revista, el fondo de la Biblioteca de la UAB se ha complementado con los fondos de la **Biblioteca de Veterinaria de la Universidad de Zaragoza**. Las características técnicas han sido determinadas por la Unidad Técnica del Servicio de Bibliotecas de la UAB y el proceso de digitalización lo ha llevado a cabo una empresa externa especializada, ArtyPlan. Para dar acceso a los documentos digitalizados se han incluido en un repositorio digital de libre distribución, el **Cds-Invenio (CERN)**. El Servicio de Informática de la UAB en colaboración con la Unidad Técnica han puesto las bases para poder definir técnicamente esta **plataforma digital DDD**. Actualmente ya es posible consultar otro tipo de colecciones y en breve podremos disfrutar de la consulta a texto completo de la revista en el repositorio digital de documentos: <http://ddd.uab.cat>



CONCLUSIONES

Este proyecto supone dar un primer paso para la creación de una **Biblioteca Digital Histórica Veterinaria**, donde podamos consultar, en régimen de libre acceso y a texto completo, las obras más significativas de la historia veterinaria española (monografías, publicaciones periódicas) y bibliografía complementaria para los estudios históricos veterinarios. Queremos animar desde la ACHV a otras organizaciones similares para que, entre todas, podamos constituir un fondo amplio y completo de toda la bibliografía veterinaria española. Ello facilitará su consulta y evitará su probable deterioro o pérdida.



AGRADECIMIENTOS Y FINANCIACIÓN

Queremos reconocer el compromiso que la **Junta de la ACHV** ha tenido para llevar a cabo esta iniciativa y el apoyo moral y económico que hemos tenido por parte del **Consell de Col·legis Veterinaris de Catalunya**. También agradecemos a la Unidad Técnica del Servicio de Bibliotecas UAB y a su Dirección por el apoyo facilitado para esta digitalización y otras que tenemos comprometidas sobre fondos históricos veterinarios. Además, agradecemos las gestiones realizadas por nuestro compañero Joaquím Gratacós.

Este proyecto ha sido posible gracias a la cofinanciación llevada a cabo por una ayuda institucional (ANECA y PEIR 2006) y el Consell de Col·legis de Veterinaris de Catalunya.